

**ETXEBIZITZA ETA GIZARTE  
GAJETAKO SAILA****Zk-6585**

262/2003 DEKRETUA, urriaren 28koa, gizarte zerbitzuetako «Dolores Ibarruri» sariak arautzen dituenak.

Otsailaren 12ko 40/2002 Dekretuak Etxebizitza eta Gizarte Gaietako Sailaren egitura organikoa eta egitekoak ezarri ditu, eta dekretu horrek Sailari emandako eskumenen artean dago gizarte-ongizatearen eta gizarteratzearen alde garatzen diren ekimenetan parte hartzea, erakunde den aldetik, eta baita horiek sustatzea ere.

Gizarte zerbitzuen sektoreak, ibilbide historiko laburra duenez sistema antolatu gisa, eta gizarteko talde ahulenen eta behartsuenen beharrezanean aurre egiteko baliabide-multzoa den aldetik, laguntza irmoa behar du, gizarte-justiziaren eta gizarte osoaren ongizatearen defentsaren mesedetan.

Aurreko horrekin guztiarekin bat etorritik, Etxebizitza eta Gizarte Gaietako Sailak gizarte-ekimena sustatzeko asmoa du, elkartasuna hobetzeko eta areagotzeko lehenetsutako jardun gisa. Ildo horretan kokatzen dira gizarte zerbitzuetako Dolores Ibarruri sariak, horien helburu baita jendaurrean aitortzea eta sustatzea gizarte-baztertzeko edo –desabantailan dauden edo egoiteko arriskuan dauden taldeak gizarteratzeko lan sozialean gailendu direnen ahalegina.

Xede horri erantzun nahi dio, beraz, urtero deitu nahi den sari honen sorrerak, jendaurrean aitortu edo go-raipatu nahi du-eta pertsona horien jarduna (pertsona fisiko zein juridiko izan) Gizarte Ongizatearen alorrean, eta berdintasuna, elkartasuna eta gizarte-justizia argitzen duten balio eta oinarrien eremuan.

Sarien izena Dolores Ibarruri oroitzuz jarri da. Gallartan jaio zen, 1895eko abenduaren 9an. Beharginekiko harremanak eta bizimodu latz-latzak kontzientzia politikoa eta soziala ernarazi zioten. Doloresentzat, horrenbesteko bidegabekeriari amaiera emateko bide bakarra zen sozialismoa, bidezko, berdintasuneko eta klase arteko borrokarik gabeko gizartea lortzeko tresnatzat hartuta.

21 urterekin ekin zion Alderdi Komunistako militantziari, eta 23rekin idatzi zuen bere lehen artikulua, «La Pasionaria» goitizenaz izenpetuta.

Estatu-kolpe militar frankistaren ondorioz Espainian piztu zen gerra zibilean gogotsu borrokatu zen askatasunaren eta errepublikako legezkoatasunaren alde.

Diputatu aukeratu zuten 1936an, eta Gorteetako lehendakariorde 1939an. 1942an Espainiako Alderdi Komunistaren idazkaritza nagusia bereganatu zuen, eta

**DEPARTAMENTO DE VIVIENDA  
Y ASUNTOS SOCIALES****Nº-6585**

DECRETO 262/2003, de 28 de octubre, por el que se regulan los «Premios Dolores Ibarruri» de servicios sociales.

En el marco de las facultades atribuidas al Departamento de Vivienda y Asuntos Sociales en el Decreto 40/2002, de 12 de febrero, por el que se establece la estructura orgánica y funcional del mismo, se encuentra la participación institucional en aquellas iniciativas desarrolladas en favor del bienestar social y de la integración, así como la promoción de las mismas.

El sector de los servicios sociales, tanto por su corta trayectoria histórica como sistema organizado, como por constituir un conjunto de recursos creados para subvenir las necesidades de los colectivos más frágiles y carentes de la sociedad, requiere de un apoyo decidido que redunde en la defensa de la justicia social y del bienestar de toda la sociedad.

En coherencia con todo lo anterior, el Departamento de Vivienda y Asuntos Sociales se propone el fomento de la iniciativa social como acción prioritaria para mejorar e incrementar la solidaridad. En este orden de cosas se inscriben los Premios Dolores Ibarruri de servicios sociales, cuyo objeto es reconocer públicamente e incentivar el esfuerzo de quienes se han distinguido por su labor social en aras de la integración de aquellos colectivos en riesgo o situación de marginación o desventaja social.

A este objetivo viene a dar respuesta la creación del presente premio, que nace con vocación de periodicidad anual y que pretende reconocer públicamente la actuación de aquellas personas, físicas o jurídicas, en el ámbito del Bienestar Social y de los valores y principios que inspiran la igualdad, la solidaridad y la justicia social.

La denominación de los Premios se realiza en recuerdo de Dolores Ibarruri, nacida en Gallarta el 9 de diciembre de 1895. El contacto con los obreros y una vida extremadamente dura despertaron su conciencia política y social. Para Dolores, la única manera de acabar con tanta injusticia era el socialismo, como instrumento para la consecución de una sociedad justa, igualitaria y sin lucha de clases.

A los 21 años comienza su militancia en el Partido Comunista y con 23, escribe su primer artículo que firma con el seudónimo de «La Pasionaria».

Durante la Guerra Civil española, originada por el golpe de estado militar franquista, fue una activa luchadora a favor de la libertad y la legalidad republicana.

Elegida diputada en 1936 y vicepresidenta de Las Cortes en 1939, asumió la secretaría general del PCE en 1942, cargo al que renunció en 1960 para asumir la

1960an utzi zion karguari, lehendakaritza hartzeko. 67 urte zituela, Bakearen Lenin saria eman zioten, baita honoris causa doktoretza ere Moskuko unibertsitatean.

SESBen 38 urte atzerriratuta eman ondoren, Espainiara itzuli zen 1977an, eta Asturiasko diputatu hautatu zuten.

Langileen alde, pertsona eta talde behartsuenen defentsan iraun zuen lanean, 94 urte zituela herioak eraman zuen arte.

Ondorioz, Etxebizitza eta Gizarte Gaietako sailburuaren proposamenez, eta Jaurlaritzaren Kontseiluak 2003ko urriaren 21eko bilkuran aztertu eta onartu ondoren, hauxe

#### XEDATU DUT:

##### 1. *artikulua*.– Xedea.

Dekretu honen xedea da gizarte zerbitzuen alorreko Dolores Ibaruri sariak sortu eta arautzea, Euskal Autonomia Erkidegoko gizarte zerbitzuen alorreko informazio, esku-hartze eta ibilbide profesionaleko eremuetara zuzenduta, ondoko artikuluetan ezarritakoaren arabera.

##### 2. *artikulua*.– Sarien alorrak.

Ondoko hiru alorrak ezarri dira:

a) Esku-hartzearentzako saria, gizarte zerbitzuetako entitateek talde baztertuekin edo baztertzeko arriskuan daudenekin gauzatzen dituzten esku-hartze programak saritzeko.

b) Informazioarentzako saria, komunikabideetako profesionalen parte hartzea sustatzeko asmoz, Gizarte Ongizatearekin zerikusia duten dibulgaziozko materialak prestatzen eta hedatzen jardun dezaten, helburu pedagogikoekin eta gizartea sentikorrago bihur dadin.

c) Gizarte Ongizatearen eta gizarte zerbitzuen alorrean diharduten pertsona eta entitateen ibilbide profesionalarentzako saria.

##### 3. *artikulua*.– Oinarriak.

Etxebizitza eta Gizarte Gaietako sailburuak urtero emango duen deialdi-agindu batean zehaztuko dira sarien alor bakoitzerako aldi baterako oinarri bereziak.

##### 4. *artikulua*.– Sarien ezaugarriak.

Sariak deialdi-agindu bakoitzean zehaztuko dira, eta honako hauek osatuko dituzte: sarietarako propio diseinaturiko ohorezko aipamenak, diru-zenbateko batek, eta goraipatze publiko eta sozialak, Etxebizitza eta Gizarte Gaietako Sailaren eta beste komunikabide batzuen bitartez.

##### 5. *artikulua*.– Sarien kudeaketa.

Etxebizitza eta Gizarte Gaietako Sailaren Gizarte Ongizateko Zuzendaritzari egokituko zaio sarien kudeaketa-lanak egitea.

presidencia. A los 67 años recibió el Premio Lenin de la Paz y el doctorado «honoris causa» en Historia por la Universidad de Moscú.

Después de 38 años de exilio en la URSS, regresa a España en 1977 siendo reelegida diputada por Asturias.

Hasta su muerte a los 94 años, continuó su labor a favor de los trabajadores y la defensa de las personas y colectivos más desfavorecidos.

En su virtud, a propuesta del Consejero de Vivienda y Asuntos Sociales, previa deliberación y aprobación del Consejo de Gobierno en su sesión celebrada el día 28 de octubre de 2003,

#### DISPONGO:

##### *Artículo 1*.– Objeto.

Es objeto del presente Decreto la creación y regulación de los «Premios Dolores Ibaruri» de servicios sociales, dirigidos a los ámbitos de información, intervención y trayectoria profesional en el área de los servicios sociales del País Vasco, en los términos establecidos en los artículos siguientes.

##### *Artículo 2*.– Modalidades de los premios.

Se establecen las tres modalidades siguientes:

a) Premio a la intervención, cuya finalidad es premiar los programas de intervención que las entidades de servicios sociales lleven a cabo con colectivos marginados o en riesgo de marginación.

b) Premio a la información, cuyo objeto es estimular la participación de las y los profesionales de los medios de comunicación, en la elaboración y difusión de materiales divulgativos con fines pedagógicos y de sensibilización social, en relación al Bienestar Social.

c) Premio a la trayectoria profesional llevada a cabo por las personas y entidades que trabajan en el ámbito del Bienestar Social y de los servicios sociales.

##### *Artículo 3*.– Bases.

Las bases específicas de carácter temporal para cada una de las modalidades se concretarán en la Orden de convocatoria que anualmente dicte el Consejero de Vivienda y Asuntos Sociales.

##### *Artículo 4*.– Características de los premios.

Los premios, que se concretarán en cada Orden de convocatoria, consistirán en una distinción honorífica diseñada al efecto, una cantidad dineraria y un reconocimiento público y social a través de la actuación del propio Departamento de Vivienda y Asuntos Sociales y otros medios de comunicación social.

##### *Artículo 5*.– Gestión de los Premios.

Corresponderá a la Dirección de Bienestar Social del Departamento de Vivienda y Asuntos Sociales la realización de las tareas de gestión que conlleva la gestión de los Premios.

**6. artikulua.**– Kandidaturak aurkeztea.

1.– 2 a) artikuluan aurrez ikusitako alorrerako.

Irabazi-asmorik gabeko pertsona publiko zein pribatu izanik, EAEn eragina izan duten esku hartze sozialeko programen bultzatzaileek aurkeztu ahal izango dituzte kandidaturak.

Dagokion deialdi-aginduan esandakoaz gain, parte hartzaile bakoitzak honako hauek aurkeztu beharko ditu:

a) Plika edo gutunazal itxi bat aurkeztutako programa bakoitzeko. Plikaren kanpoko aldean ondokoak agertuko dira: «Dolores Ibarruri sariak», lanaren goiburua eta zein alorretara aurkeztu den. Plikaren barruan, beste gutunazal itxi bat, programa bultzatu duen entitatearen datuekin.

b) Saritutako programa edo lanak kopiaitzeko eta zabaltzeko baimen ziurtatua. Entitate parte hartzailea horren jabea ez bada, argitaratzailearen edo jabearen (enpresa edo pertsona) baimena aurkeztuko du.

Zenbait lan edo jarduera aurkeztu ahal izango dira kandidatura bakoitzeko, baina lan bera kandidatura bakkerra baino ezin daiteke aurkeztu.

Ez da kontuan hartuko beste lehiaketaren batean saria jaso duen lan edo jarduerarik.

Urteroko deialdia finkatzen duen Aginduak zehazturiko lekuan eta epean aurkeztu behar da esandako dokumentazioa.

2.– Bigarren artikulua b eta c idatz-zatietako alorrerako.

Sarietarako hautagai-proposamen bakoitzarekin batera, honako hau bidali beharko da, plika edo gutunazal itxian: hautagaiaren beren beregiko onespina, hautagaia pertsona zein entitate izan. Horretarako, parte hartzeko interesa duten pertsonak bete egin beharko dute deialdi-aginduan onartutako eskaria.

Esandako dokumentazio hori aurkezteko lekua eta epea urteroko deialdia egingo duen Aginduan zehaztuko da.

**7. artikulua.**– Epaimahaia.

1.– Epaimahai bakarra eratuko da sari-alor guztietarako. Etxebizitza eta Gizarte Gaietako sailburuak izendaturiko zortzi pertsonen osatuko dute, eta Etxebizitza eta Gizarte Gaietako sailburua izango da epaimahaiburua. Epaimahaikideetako hiru, sari-alor bakoitzari dagokion gaietako pertsona adituak izango dira, eta beste bi, gutxienez, ondoko organo aholku-emaileetakoren bateko kide: Gizarte Ongizateko Euskal Kontseilua, Boluntariotzaren Euskal Kontseilua, Droga mendekotasunen Aholku Kontseilua, Immigrazio Foroa eta Irisgarritasunaren Euskal Kontseilua.

Gizarte Ongizateko Zuzendaritzako teknikari bat arituko da idazkari, eta hitza izango du baina botorik ez. Etxebizitza eta Gizarte Gaietako sailburuak izendatuko du.

**Artículo 6.**– Presentación de candidaturas.

1.– Para la modalidad prevista en el artículo 2 a)

Podrán presentar candidaturas personas públicas o privadas sin ánimo de lucro, impulsoras de los programas de intervención social que hayan tenido incidencia en la CAPV.

Además de lo señalado en la correspondiente Orden de convocatoria, cada participante deberá presentar:

a) Una plica o sobre individual cerrado por cada programa presentado, figurando en su exterior «Premios Dolores Ibarruri», lema del trabajo y modalidad a la que concursa, y dentro del mismo otro sobre cerrado conteniendo los datos de la entidad impulsora del programa.

b) Autorización certificada para la reproducción y difusión de los programas o trabajos premiados. Cuando la entidad participante no sea la propietaria del mismo, presentará autorización de la persona o empresa editora o propietaria.

Podrán presentarse varios trabajos o actividades por candidatura, pero un mismo trabajo solo podrá ser presentado a una única candidatura.

No se tomarán en consideración trabajos o actividades que hayan sido premiados en otros concursos.

La citada documentación se presentará en el lugar y plazo que fije la correspondiente Orden de convocatoria anual.

2.– Para las modalidades previstas en el artículo 2 b) y 2 c)

Junto con cada una de las propuestas de candidatura a los Premios habrá de remitirse, en la plica o sobre cerrado, el beneplácito expreso de la persona o entidad candidata; para ello las personas interesadas en participar deberán cumplimentar la solicitud que apruebe la Orden de convocatoria.

La citada documentación se presentará en el lugar y plazo que fije la correspondiente Orden de convocatoria anual.

**Artículo 7.**– Jurado.

1.– Se constituirá un único un Jurado para todas las modalidades, compuesto por ocho personas designadas y presididas por el Consejero de Vivienda y Asuntos Sociales. Tres de los componentes serán personas cualificadas en las materias relativas a cada una de las modalidades y dos más, como mínimo, serán miembros de alguno de los siguientes órganos consultivos: Consejo Vasco de Bienestar Social, Consejo Vasco del Voluntariado, Consejo Asesor de Drogodependencias, Foro de Inmigración y Consejo Vasco de Accesibilidad.

Ejercerá de Secretaria con voz pero sin voto, una persona técnica de la Dirección de Bienestar Social nombrada por el Consejero de Vivienda y Asuntos Sociales.

Epaimahaiaren osaera epaitzarekin batera argitaratuko da.

Epaimahaiak gehiengo soilez hartuko ditu erabakiak, eta berdinketarik gertatuz gero, epaimahaiburua-ren lehentasun-botoak erabakiko du. Arau honetan xedatzen ez denari dagokionez, Herri Administrazioen Araubide Juridikoaren eta Administrazio Prozedura Erkidearen azaroaren 26ko 30/1992 Legeak kide anitzeko organoek arautu duenari begiratu zaio.

Epaimahaikide izateko izendatu diren pertsonak ez dute prozeduran parte hartuko eta errefusatua izan daitezke, azaroaren 26ko 30/1992 Legearen 28 eta 29 artikuluek ezarritakoaren arabera.

## 2.– Epaimahaiari dagozkio:

– Honako hau egiaztatzea: parte hartzen duten pertsona eta entitateek bete egiten dutela dekretu honetan eta dagokion deialdi-aginduan ezarritakoa.

Ezarritako sari-alor bakoitzean aurkeztu diren lanak ebaluatzea, bere uste eta jakituriaren arabera.

– Sarien epaitza-proposamena egitea, parte hartu duten pertsona eta entitateak kontuan hartuta.

– Hala bada, saria edo sariak inori esleitu gabe uzteko proposamena egitea.

– Ohorezko aipamen bat edo gehiago emateko proposamena egitea, hala merezi duen lan edo jarduerarik badagoela uste izanez gero.

## 8. artikulua.– Epaitza.

Etxebizitza eta Gizarte Gaietako sailburuak emango du sari buruzko epaitza, dagozkion deialdiak Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkarian argitaratu eta hiru hilabeteko epean, gehienez ere.

Etxebizitza eta Gizarte Gaietako sailburuak saria inori esleitu gabe utz dezake, sari-alor guztietan edo sari-alorretakoren batean.

Epaitza apelaezina da, administrazio-bidearen amaiera, eta Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkarian argitaratuko da, Etxebizitza eta Gizarte Gaietako sailburua-ren Agindu baten bidez. Halaber, saritutako entitateari edo pertsonari berari ere zuzenean jakinaraziko zaio.

## 9. artikulua.– Sariak ematea.

Etxebizitza eta Gizarte Gaietako sailburuak emango ditu sariak, horretarako propio antolatutako ekitaldi publikoan.

## 10. artikulua.– Betebeharrak onartzea.

Gizarte zerbitzuetako «Dolores Ibarruri» sarietan parte hartzeak barne darama sariak arautzen dituzten oinarriak erabat onartzea.

## 11. artikulua.– Arauak ez betetzea.

Arauak bete gabetzat joko dira honako kasu haue-tan:

La composición del Jurado se hará pública junto con el fallo del mismo.

El Jurado adoptará sus acuerdos por mayoría simple decidiendo el empate el voto de calidad del Presidente. En lo no dispuesto en la presente norma se estará al regulado para los órganos colegiados en la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común.

Las personas designadas para formar parte del Jurado deberán abstenerse y podrán ser recusadas en los términos previstos en los artículos 28 y 29 de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre.

## 2.– Corresponderá al Jurado:

– La comprobación del cumplimiento por las personas y entidades participantes, de lo previsto en el presente Decreto y en la correspondiente Orden de convocatoria.

La evaluación, a su leal saber y entender, de los trabajos presentados en cada una de las modalidades establecidas.

– La propuesta del fallo de los Premios entre las personas y entidades participantes.

– En su caso, la propuesta de que el Premio o Premios, se declaren desiertos.

– Proponer la concesión de una o varias menciones honoríficas en aquellos casos en que considere la existencia de trabajos o actividades merecedores de ello.

## Artículo 8.– Resolución.

El fallo de la concesión de los Premios se adoptará por el Consejero de Vivienda y Asuntos Sociales en el plazo máximo de tres meses desde la publicación en el Boletín Oficial del País Vasco de las respectivas convocatorias.

El Consejero de Vivienda y Asuntos Sociales podrá declarar desierto el Premio en todas o alguna de sus modalidades.

El fallo, que es inapelable y pone fin a la vía administrativa, se publicará en el Boletín Oficial del País Vasco mediante Orden del Consejero de Vivienda y Asuntos Sociales sin perjuicio de la notificación individualizada a la entidad o a la persona premiada.

## Artículo 9.– Entrega de premios.

Los Premios serán entregados por el Consejero de Vivienda y Asuntos Sociales en acto público organizado al efecto.

## Artículo 10.– Aceptación de obligaciones.

La participación en los «Premios Dolores Ibarruri» de servicios sociales supone la aceptación plena de las bases que los regulan.

## Artículo 11.– Incumplimientos.

Constituirán supuestos de incumplimiento:

a) Deialdi honetan parte hartzen duten pertsona edo entitateek aurkeztu beharreko dokumentazioaren faltsutasuna.

b) Dekretu honetan edo dagokion deialdi-aginduan zehaztutako eginbeharrak ez betetzea; orobat, beste edozein xedapenetan, orokorrean, nahitaezkozat jotzen diren gainerako egitekoak ez betetzea.

#### XEDAPEN GEHIGARRIA

**Bakarra.**– Zuzeneko ekintza.

Gizarte Zerbitzuei buruzko urriaren 18ko 5/1996 Legearen 9.2 artikuluan aurrez ikusitako ondorioetarako, Dekretu honetan araututako sariak zuzeneko ekin-tzat hartzen dira.

#### AZKEN XEDAPENAK

**Lebena.**– Dekretu honek administrazio-bidea amaitzen du, eta horren aurka aukerako berraztertze errekurtsoa aurkez diezaioke interesatuek Etxebizitza eta Gizarte Gaietako sailburuari, hilabeteko epean, dekretua argitaratu eta biharamunetik hasita; edo bestela, administrazioarekiko auzi-errekurtsoa aurkez daiteke Euskal Autonomia Erkidegoko Auzitegi Nagusiko administrazioarekiko auzietako Salan, bi hilabeteko epean, dekretua argitaratu eta biharamunetik hasita.

**Bigarrena.**– Dekretu hau Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkarian argitaratu eta hurrengo egunean jarriko da indarrean.

Vitoria-Gasteizen, 2003ko urriaren 28an.

Jaurlaritzaren lehendakariordea,  
IDOIA ZENARRUZABEITIA BELDARRAIN.

Etxebizitza eta Gizarte Gaietako sailburua  
JAVIER MADRAZO LAVÍN.

a) La falsedad en la documentación a presentar por las personas o entidades participantes en la presente convocatoria.

b) El incumplimiento de las obligaciones establecidas en el presente Decreto, en la Orden de convocatoria correspondiente, o cualquier otra que sea de obligado cumplimiento por así establecerlo con carácter general cualquier otra disposición.

#### DISPOSICIÓN ADICIONAL

**Única.**– Acción Directa

A los efectos previstos en el artículo 9.2 de la Ley 5/1996 de 18 de octubre de Servicios Sociales, se declara como acción directa el conjunto de premios regulados en el presente Decreto.

#### DISPOSICIONES FINALES

**Primera.**– Contra el presente Decreto, que agota la vía administrativa, podrán las personas interesadas interponer recurso potestativo de reposición ante el Consejero de Vivienda y Asuntos Sociales en el plazo de un mes a contar desde el día siguiente a su publicación, o recurso contencioso-administrativo ante la sala de lo Contencioso-Administrativo del Tribunal Superior de Justicia del País Vasco en el plazo de dos meses a partir del día siguiente al de su publicación.

**Segunda.**– El presente Decreto entrará en vigor el día siguiente al de su publicación en el Boletín Oficial del País Vasco.

Dado en Vitoria-Gasteiz, a 28 de octubre de 2003.

La Vicepresidenta del Gobierno,  
IDOIA ZENARRUTZABEITIA BELDARRAIN.

El Consejero de Vivienda y Asuntos Sociales,  
JAVIER MADRAZO LAVÍN.